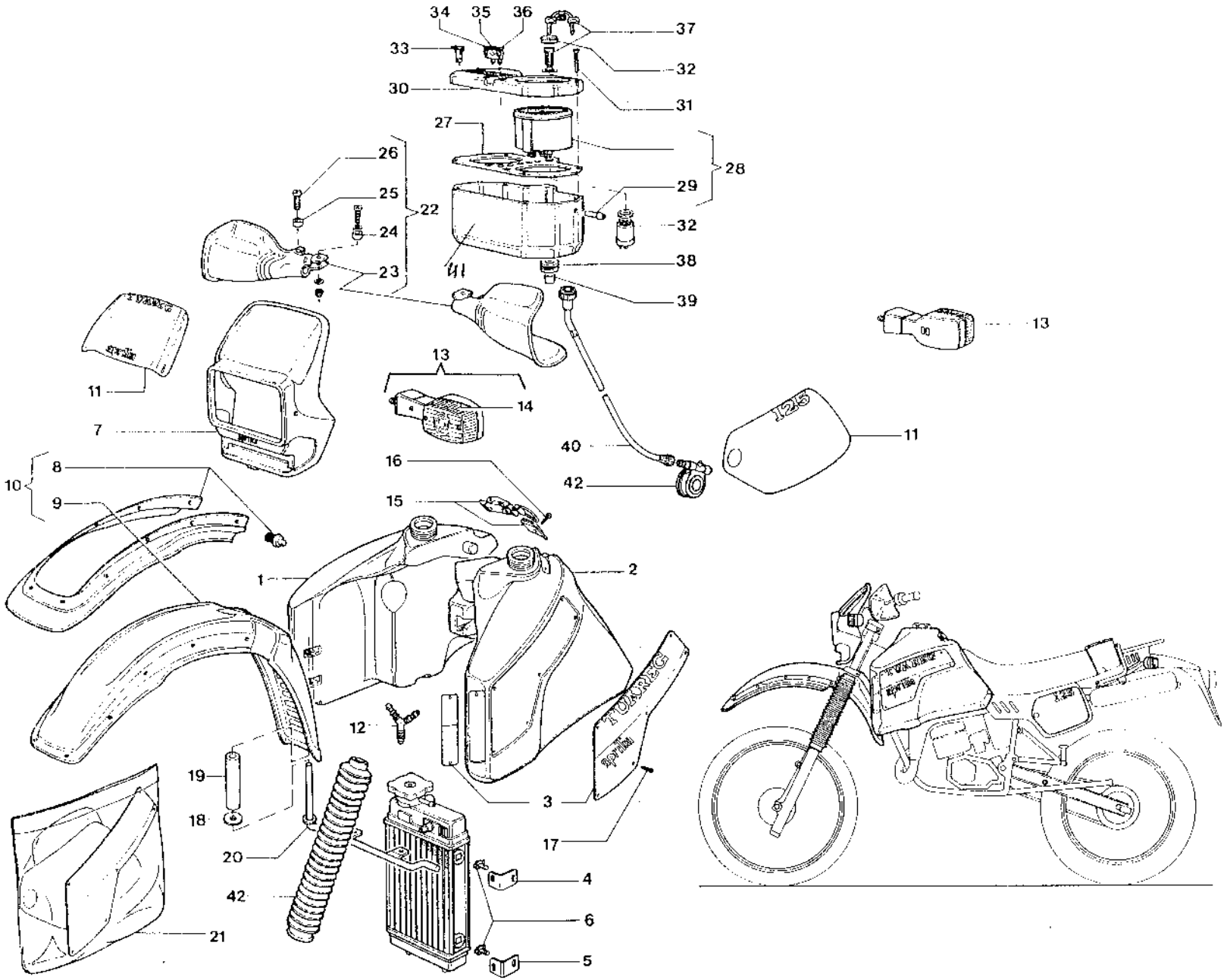
TUAREG RALLY 125

Nº 250 / 84.


34
35
36
37
33
32
30
31
27
28
26
29
25
22
24
32
23
38
39
13
11
13
14
7
40
11
16
42
8
10
9
15
1
2
12
3
19
18
17
20
4
42
6
21
5

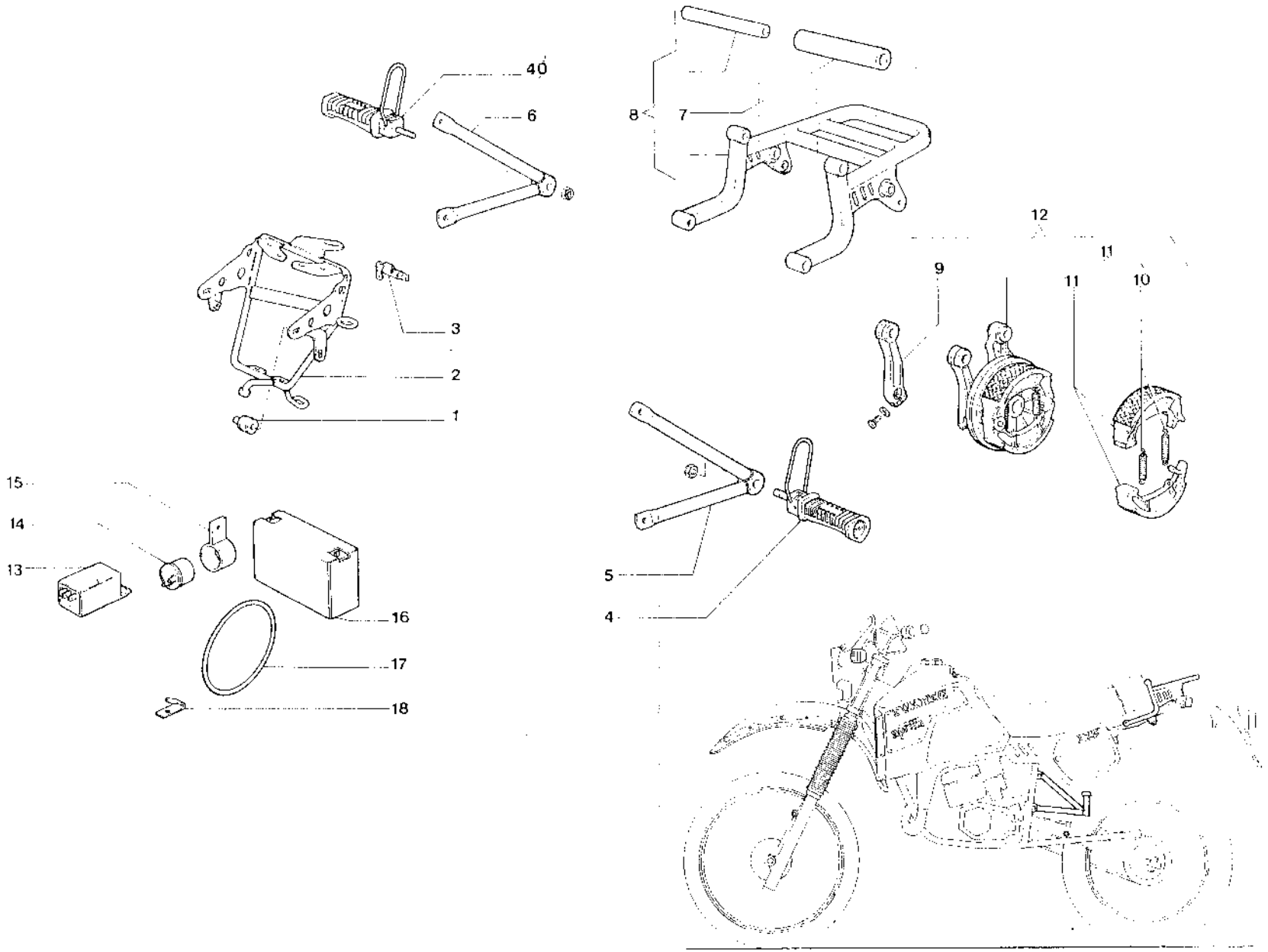
aprilia

AGGIUNTE E VARIANTI RISPETTO AL CATALOGO RICAMBI RX 125 - 250/84
UPDATE LIST IN COMPARISON WITH THE PREVIOUS SPARE-PARTS CATALOGUE RX 125 - 250/84

TUAREG RALLY 125/250/84

Tavola / Drawing **8**

TAV. N.	POS. N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	TUAREG 125	ERRATA CORRIGE	TUAREG 250	ERRATA CORRIGE
8	1	Serbatoio dx	RH tank	81 30 072		81 30 072	
8	2	Serbatoio sx	LH tank	81 30 073		81 30 073	
8	3 •	Serie decalco serbatoio	Decals set for tank	81 11 057 •		81 11 058 •	
8	4	Piastrina dx attacco retina a radiatore	RH plate fastening net to radiator	81 20 321		81 20 321	
8	5	Piastrina sx attacco retina a radiatore	LH plate fastening net to radiator	81 20 328		81 20 328	
8	6	Viti fissaggio attacco a radiatore	Screw fastening to radiator	81 05 076		81 05 076	
8	7	Portafanali anteriore senza decalco	Front lamp holder de cal set	81 30 46		81 30 46	
8	8	Paraspruzzi parafango anteriore.	Fender front mudguard	81 30 067		81 30 067	
8	9	Parafango anteriore nudo	Front mudguard	81 26 017		81 26 017	
8	10	Parafango anteriore completo rosso	Front red mudguard complete	81 26 026		81 26 026	
8	11 •	Serie decalco porta numero e fiancat.	Decal set number - plate and side	81 11 063		81 11 064	
8	12	Raccordo ad «y» × tubo benzina	«y» pipe for fuel pipe	81 20 116		81 20 116	
8	13	Indicatore di direzione	Indicator	81 12 147		81 12 108	
8	14	Vetro indicatore di direzione	Glass indicator	81 12 032		81 12 032	
8	15	Gancio fissaggio serbatoio	Fixing hook tank	81 20 320		81 20 320	
8	16	Viti fissaggio gancio serbatoio	Screws for fixing hook tank	81 05 093		81 05 093	
8	17	Viti fissaggio decalco serbatoio	Screws for fixing decal tank	81 05 094		81 05 094	
8	18	Ronc. inferiore supporto serbatoio dx	Lower Washer RH Tank support	81 20 322		81 20 322	
8	19	Tubo perno rotazione serbatoio dx	Pipe pin rotation RH tank	81 20 323		81 20 323	
8	20	Supporto inferiore serbatoio	Lower support tank	81 32 142		81 32 142	
8	21 •	Decalco serie completa	Set completa decal	81 11 057 •		81 11 058 •	
8	22	Paramani Kit con viti fissaggio	Kit Handguards with screws	81 01 556		81 01 556	
8	23	Paramani coppia	Handguards couple	81 30 074		81 30 074	
8	24	Bussole fissaggio paramani	Fixing bush handguards	81 20 324		81 20 324	
8	25	Bussola fissaggio leva freno frizione	Fixing bush brake-clutch lever	81 20 352		81 20 352	
8	26	Viti fissaggio leve freno frizione	Fixing screws brake-clutch lever	81 05 091		81 05 091	
8	27	Paratia supporto strumenti	Bulkhead instruments support	81 30 048		81 30 048	
8	28	Contachilometri con totalizzatore	Speedometer with totalizator	81 31 011		81 31 011	
8	29	Perretto parzializzatore	Trip speedometer pin	81 31 013		81 31 013	
8	30	Coperchio cruscotto	Instrument panel cover	82 30 032		82 30 032	
8	31	Viti fissaggio coperchio cruscotto	Fixing screws for instrument panel cover	81 05 092		81 05 092	
8	32	Commutatore a chiave	Commutator with keys	81 12 143		81 12 143	
8	33	Spia indicatore direzione	Indicator light driving	81 12 163		81 12 032	
8	34	Spia luci abbaglianti blu	Blue driving beam light	81 12 166		81 12 151	
8	35	Spia luci anabbaglianti verde	Green lower beam light	81 12 167		81 12 152	
8	36	Gemma per luce spie	Light support	81 12 168		81 12 168	
8	37	Serratura commutatore	Commutator Lock	81 12 079		81 12 079	
8	38	Gomma silent-block cruscotto	Rubber silent-block istrument panel	81 20 030		81 20 030	
8	39	Bussola per silent-block cruscotto	Bush for silent-block intsrument panel	81 01 134		81 01 134	
8	40	Trasmissione conta Km.	Speedometer cable	81 14 053		81 14 053	
8	41	Base cruscotto	Instrument panel basil	81 30 091		81 30 091	
8	42	Rinvio conta Km.	Returning speedometer	81 01 445		81 01 445	


40
6
8
7
12
11
9
11
10
3
2
1
15
14
13
16
17
18
5
4

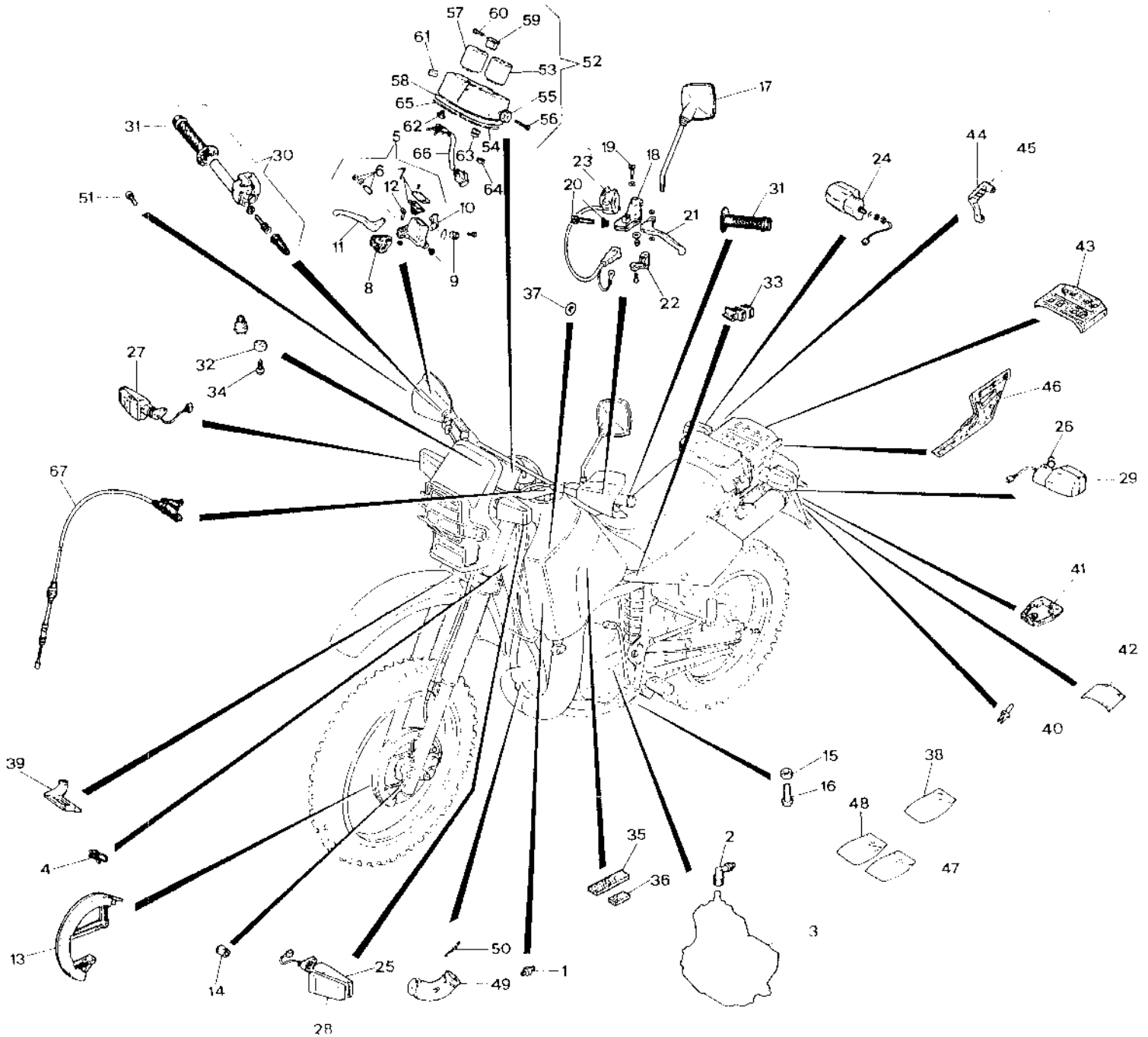
aprilia

AGGIUNTE E VARIANTI RISPETTO AL CATALOGO RICAMBI RX 125 - 250/84
UPDATE LIST IN COMPARISON WITH THE PREVIOUS SPARE-PARTS CATALOGUE RX 125 - 250/84

TUAREG RALLY 125/250/84

Tavola / Drawing **9**

TAV. N.	POS. N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	TUAREG 125	ERRATA CORRIGE	TUAREG 250	ERRATA CORRIGE
9	1	Silent-block porta fanale anteriore	Silent-block front lamp holder	81 20 223		81 20 223	
9	2	Archetto portafanale	ARC lamp holder	81 32 143		81 32 143	
9	3	Serratura bloccasterzo	Steering locks	82 01 109		82 01 109	
9	4	Pedane passeggero (coppia)	Feet-rest passenger couple	81 01 532		81 01 532	
9	5	Supporto sx pedana passeggero	LH support for foot-rest passenger	81 32 099		81 32 265	
9	6	Supporto dx pedana passeggero	RH support fo foot-rest passenger	81 32 100		81 32 265	
9	7	Rivestimento traverso porta pacchi	Covering for parcel grid	81 01 533		81 01 533	
9	8	Portapacchi posteriore	Rear parcel grid	81 32 193		81 32 193	
9	9	Leva comando camma	Cam lever	81 25 231		81 25 231	
9	10	Coppia molle	Springs couple	81 25 252		81 25 252	
9	11	Coppia ceppi con molle	Lining couple with springs	81 25 230		81 25 230	
9	12	Piatto portaceppi posteriore	Rear liming disc	81 25 239		81 25 239	
9	13	Intermittenza mod. direzione 250	Flickering indicator 250 mod.	—		81 12 154	
9	14	Intermittenza mod. direzione 125	Flickering indicator 125 mod.	81 12 148		—	
9	15	Supporto intermittenza mod. direzione 125	Indicator support 125 mod.	81 12 038		—	
9	16	Batteria	Battery	81 12 089		—	
9	17	Elastico fissaggio batteria	Resilient for fixing battery	81 20 272		—	
9	18	Ganci fissaggio batteria	Fixing hooks for battery	81 01 313		—	


57
60
59
61
53
52
58
55
65
56
62
54
5
66
63
64
31
30
51
6
12
10
11
8
9
19
18
23
20
21
22
17
31
24
44
45
43
37
33
27
32
34
46
26
29
67
41
42
40
39
15
16
38
48
4
35
36
2
47
13
3
14
25
50
49
1
28

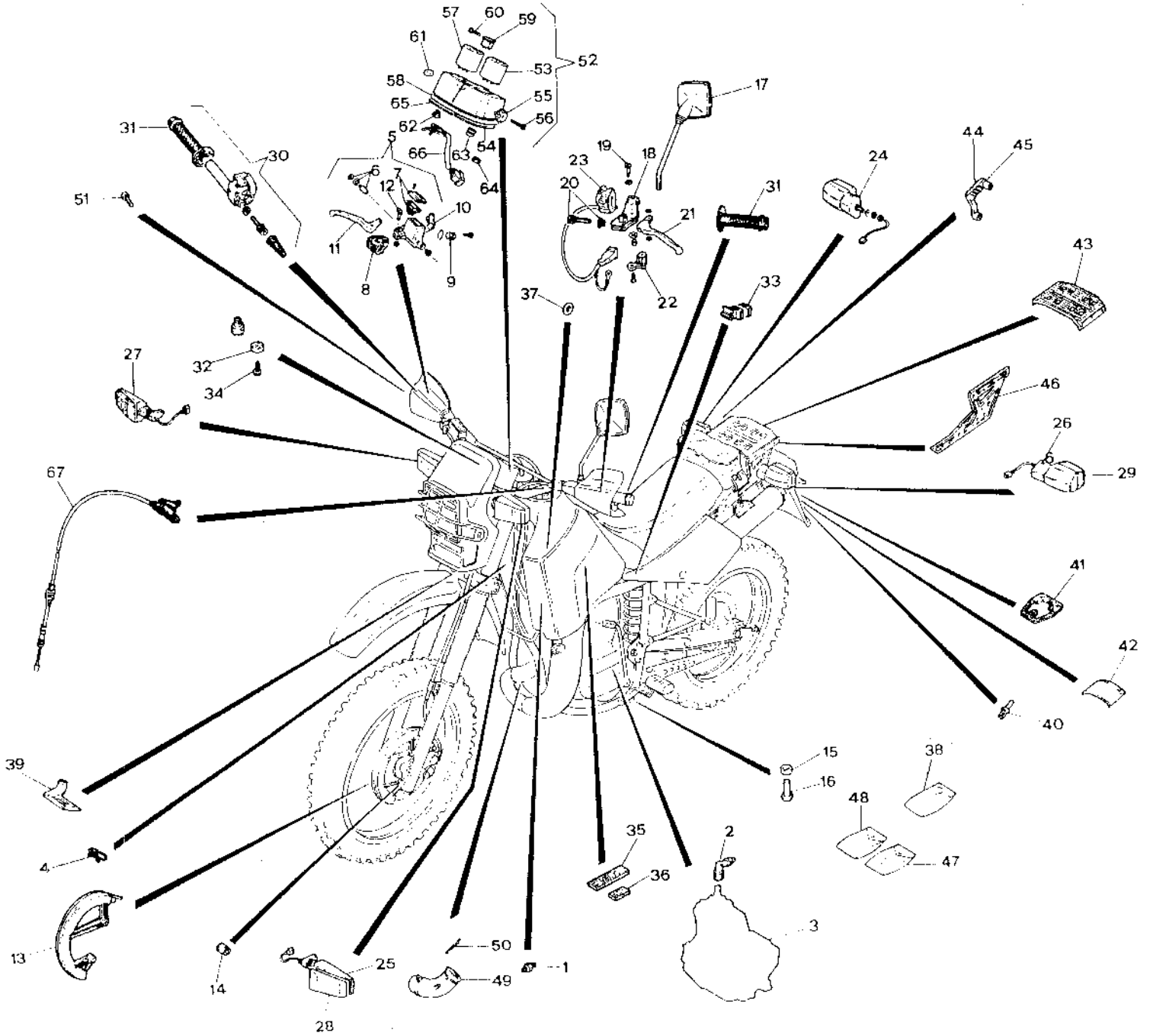
aprilia

TAVOLA AGGIUNTIVA TUAREG RALLY 125/250-87

TUAREG RALLY 125/250-87

POS.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	TUAREG RALLY 250	ERRATA CORRIGE	TUAREG RALLY 125/86	ERRATA CORRIGE	TUAREG RALLY 125/87	ERRATA CORRIGE
1	TERMISTORE	TERMISTOR					8112417	
2	PIPETTA CANDELA	SPARK PLUG CAP					8120016	
3	MOTORE COMPLETO	ENGINE					8122998	
4	FASCETTA ELASTICA	COLLAR					8101686	
5	POMPA FRENO ANT.	PUMP					8113190	
6	GUARNIZIONI	GASKET					8113059	
7	COPERCHIO SERB.OLIO CON MEM.	BRAKE PUMP COVER WITH DIAPH.					8113060	
8	COPRILEVA	LEVER COVER					8113204	
9	OBLO'POMPA FRENO ANT.	LEVEL WINDOW					8113063	
10	CAVALLOTTO LEVA FRENO	U BOLT					8113203	
11	LEVA FRENO NERA	FROT BRAKE LEVER					8118208	
12	PERNO LEVA FRENO	SCREW					8113058	
13	COPRIDISCO	DISCGUARD	8130300		8130300		8130300	
14	INSERTO PROTAZ. DISCO	DISC GUARD INSERT	8121005		8121005		8121005	
15	BUSSOLA DISTANZIALE	SPACER					8120357	
16	RIBATTINO	RIVET					8120358	
17	SPECCHIO OMOLOGATO	REARVIEW MIRROR					8101769	
18	PORTA LEVA FRIZ.COMPL.	CLUTCH LEVER COMPL.					8118218	
19	VITE FISSAGGIO LEVA FRIZ.	SCREW					8118201	
20	REGISTRO LEVA FRIZ.	CLUTCH LEVER ADJUSTER					8118197	
21	LEVA FRIZIONE NUDA	CLUTH LEVER					8118196	
22	CAVALLOTTO FIS.LEVA FRIZ.	U BOLT					8118200	
23	DEVIOLUCI SX CON CABLAGGIO	HANDLE BAR SWITCH (L)					8112330	
24	INDIC. DIREZIONE POST. DX	REAR FLASHER LIGHT (R)					8112341	
25	INDIC. DIREZIONE ANT. SX	FRONT FLASHER LIGHT (L)					8112342	
26	INDIC. DIREZIONE POST. SX	REAR FLASHER LIGHT (L)					8112355	

U.R.B.


57
60
59
61
53
52
58
55
65
56
62
54
5
66
63
64
31
30
51
6
7
12
10
11
8
9
23
19
18
20
21
22
17
31
24
44
45
43
37
33
27
32
34
46
26
6
29
67
41
42
40
39
15
16
38
48
4
35
36
2
47
13
14
25
50
49
1
3
28

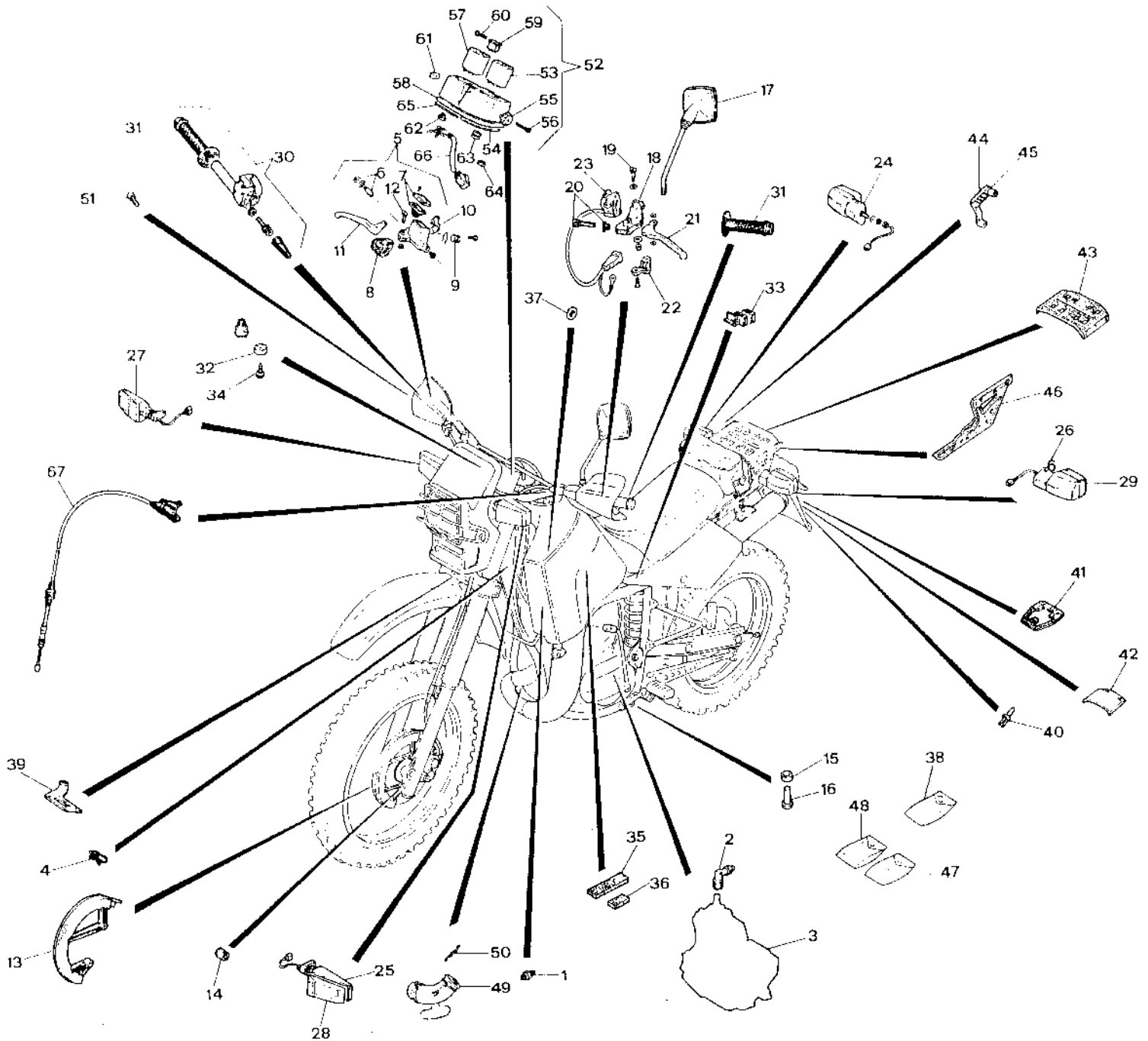
aprilia

TAVOLA AGGIUNTIVA TUAREG RALLY 125/250-87

TUAREG RALLY 125/250-87

POS.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	TUAREG RALLY 250	ERRATA CORRIGE	TUAREG RALLY 125/86	ERRATA CORRIGE	TUAREG RALLY 125/87	ERRATA CORRIGE
27	INDIC. DIREZIONE ANT. DX	FRONT FLASHER LIGHT (R)					8112357	
28	VETRO INDIC. DIREZIONE ANT.	FRONT FLASHER LIGHT GLASS					8112264	
29	VETRO INDIC. DIREZIONE POST.	REAR FLASHER LIGHT GLASS					8112032	
30	COMANDO GAS COMPL.MANOPOLE	THROTTLE CABLE COMPL.					8118219	
31	COPPIA MANOPOLE (dx-sx)	HANDGRIP (l and r)					8118220	
32	BLOCCHETTO PORTA INNESTI	CONTACT CARRIER BLOCK					8112220	
33	SUPPORTO PORTAFUSIBILI	FUSE BOX HOLDER					8112422	
34	VITE TB AUTOFIL.TC 3,5X16	SCREW					8152129	
35	SPUGNA ADESIVA 6X60	ADHESIVE SPONGE					8117040	
36	SPUGNA ADESIVA 6X30	ADHESIVE SPONGE					8117041	
37	RONDELLA DECALCO	DECAL WASHER					8152054	
38	KIT SERRATURE	LOCK KIT					8101801	
39	DISTANZIALE PASSACAVI	SPACER					8120418	
40	RIVETTO PLASTICA	RIVET					8120317	
41	GUARNIZIONE FANALE POST.	GASKET					8120464	
42	PLACCHETTA COPRIFORO	RUBBER					8126081	
43	PIANALE PORTAPACCHI	PARCEL GRID BASE	8132255		8132255		8132255	
44	MANIGLIA DX VERN.	HANDLE (R)	8132256		8132256		8132256	
45	MANIGLIA SX VERN.	HANDLE (L)	8132259		8132259		8132259	
46	SPALLA PORTAPACCHI	PARCEL GRID SHOULDER	8132483		8132483		8132483	
47	DECALCO (serie)	DECAL (set)					8111339	
48	DECALCO TECNICHE (serie)	TECHN. DECAL (set)					8111371	
49	COLLETTORE SCARICO	EXHAUST MANIFOLD	8119155					
50	MOLLA MARMITTA	SPRING	8101471					
51	VITE TBET M6X15	SCREW	8152027		8152027		8152027	
52	CRUSCOTTO COMPLETO	DASHBOARD					8112416	

T.R.A.


57
60
59
61
53
52
58
65
55
62
56
54
5
66
63
64
6
7
12
10
11
8
9
31
30
51
23
19
18
17
20
21
31
24
44
45
43
37
33
22
27
32
34
46
26
6
29
67
41
42
40
39
15
16
38
48
4
35
2
36
47
13
3
14
25
50
1
49
28

aprilia

TAVOLA AGGIUNTIVA TUAREG RALLY 125/250-87

POS.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	TUAREG RALLY 250	ERRATA CORRIGE	TUAREG RALLY 125/86	ERRATA CORRIGE	TUAREG RALLY 125/87	ERRATA CORRIGE
27	INDIC. DIREZIONE ANT. DX	FRONT FLASHER LIGHT (R)					8112357	
28	VETRO INDIC. DIREZIONE ANT.	FRONT FLASHER LIGHT GLASS					8112264	
29	VETRO INDIC. DIREZIONE POST.	REAR FLASHER LIGHT GLASS					8112032	
30	COMANDO GAS COMPL.MANOPOLE	THROTTLE CABLE COMPL.					8118219	
31	COPPIA MANOPOLE (dx-sx)	HANDGRIP (l and r)					8118220	
32	BLOCCHETTO PORTA INNESTI	CONTACT CARRIER BLOCK					8112220	
33	SUPPORTO PORTAFUSIBILI	FUSE BOX HOLDER					8112422	
34	VITE TB AUTOFIL.TC 3,5X16	SCREW					8152129	
35	SPUGNA ADESIVA 6X60	ADHESIVE SPONGE					8117040	
36	SPUGNA ADESIVA 6X30	ADHESIVE SPONGE					8117041	
37	RONDELLA DECALCO	DECAL WASHER					8152054	
38	KIT SERRATURE	LOCK KIT					8101801	—
39	DISTANZIALE PASSACAVI	SPACER					8120418	
40	RIVETTO PLASTICA	RIVET					8120317	
41	GUARNIZIONE FANALE POST.	GASKET					8120464	
42	PLACCHETTA COPRIFORO	RUBBER					8126081	
43	PIANALE PORTAPACCHI	PARCEL GRID BASE	8132255		8132255		8132255	
44	MANIGLIA DX VERN.	HANDLE (R)	8132256		8132256		8132256	—
45	MANIGLIA SX VERN.	HANDLE (L)	8132259		8132259		8132259	—
46	SPALLA PORTAPACCHI	PARCEL GRID SHOULDER	8132483		8132483		8132483	
47	DECALCO (serie)	DECAL (set)					8111339	
48	DECALCO TECNICHE (serie)	TECHN. DECAL (set)					8111371	
49	COLLETTORE SCARICO	EXHAUST MANIFOLD	8119155					
50	MOLLA MARMITTA	SPRING	8101471					
51	VITE TBEI M6X15	SCREW	8152027		8152027		8152027	
52	CRUSCOTTO COMPLETO	DASHBOARD					8112416	

TU.RA.